Access to this work was provided by the University of Maryland, Baltimore County (UMBC) ScholarWorks@UMBC digital repository on the Maryland Shared Open Access (MD-SOAR) platform.

Please provide feedback

Please support the ScholarWorks@UMBC repository by emailing scholarworks-group@umbc.edu and telling us what having access to this work means to you and why it’s important to you. Thank you.
Female song is structurally different from male song in Orchard Orioles, a temperate-breeding songbird with delayed plumage maturation

ABSTRACT. Female birds in many temperate species are thought to sing reduced or quieter songs and appear to sing less often than their male counterparts. Therefore, female song may be easily overlooked. Increasingly, researchers are recording female song in well-studied species previously assumed to have little or no female song. In this study, we document the extensive use of female song in Orchard Orioles (*Icterus spurius*), a species with delayed plumage maturation where female song had not been well-documented. Based on observations of females singing in the early breeding season, we hypothesized that female song may function for mate attraction. To formally investigate whether females sing specifically early in the season, we assessed singing rates of each sex throughout the breeding season. We also performed detailed acoustic analyses comparing male and female song structure. Females sang significantly less frequently than males, and female and male songs were statistically different for five of eight variables investigated, indicating that the breeding season. We also performed detailed acoustic analyses comparing male and female song structure. Females sang significantly less often than males, and female and male songs were statistically different for five of eight variables investigated, indicating that the two sexes sing acoustically distinct songs. However, females also sang more often than initially assumed, suggesting that researchers may be missing female song in other species if they are not directly searching for it, particularly in species in which yearling males and females have similar coloration. Therefore, this study highlights the need to re-explore well-studied systems. Further research is needed to determine if and how female song may function in this species.

RESUMEN. Se piensa que las hembras en las aves de muchas especies de zonas templadas cantan cantos reducidos o mas suaves y aparentemente cantan menos frecuentemente que los machos. Por lo tanto, el canto de las hembras puede ser fácilmente pasado por alto. Cada vez más, los investigadores graban el canto de las hembras en especies muy estudiadas en las que previamente se asumía que las hembras no cantaban o cantaban poco. En este estudio documentamos el uso extensivo del canto de las hembras en *Icterus spurius*, una especie con maduración tardía del plumaje, donde el canto de las hembras no ha sido bien documentado. Con base en observaciones de las hembras cantando temprano en la temporada de reproducción, hipotetizamos que el canto de las hembras puede utilizarse para la atracción de la pareja. Con el fin de investigar formalmente si las hembras cantan específicamente temprano en la temporada, determinamos las tasas de canto de cada sexo a lo largo de la temporada de reproducción. También realizamos análisis acústicos detallados comparando la estructura del canto de los machos y de las hembras. Las hembras cantaron significativamente menos frecuentemente que los machos y los cantos de las hembras y de los machos fueron significativamente diferentes en cinco de las ocho variables investigadas, indicando que los dos sexos cantan cantos acústicamente diferentes. Sin embargo, las hembras también cantaron más frecuentemente que lo asumido inicialmente, sugiriendo que los investigadores pueden estar pasando por alto el canto de las hembras de otras especies si no lo están buscando directamente, en particular en especies en donde los machos de primer año y las hembras tienen coloraciones similares. Por lo tanto, este estudio resaltamos la necesidad de re-explorar sistemas bien estudiados. Se requiere más investigación para determinar si el canto de las hembras tiene una función y cómo es esta función.

Key Words: acoustic analysis; animal communication; delayed plumage maturation; female song; *Icterus spurius*; Orchard Oriole

INTRODUCTION
Historically, elaborate advertisement traits in animals have been assumed to have evolved as a result of sexual selection acting on males (Darwin 1871, Andersson and Iwasa 1996, Tobias et al. 2011). There are, however, many examples of females displaying traits that are equally or even more elaborate than those of males across a wide variety of taxa (e.g., African starling plumage, Rubenstein and Lovette 2009; butterfly coloration, Oliver and Monteiro 2011; neotropical frog calls, Serrano and Penna 2018). The study of bird song has been dramatically impacted by this long-standing bias toward male traits. Most early prominent studies of bird song were conducted in the temperate regions of North America and Europe, and most often by male researchers, leading to geographic and sex biases in the field (Odom et al. 2014, Haines et al. 2020). As a result, singing behavior in passerines (songbirds) has been primarily attributed to males. For example, in early editions of their widely cited book *Bird Song*, Catchpole and Slater (1995:10) defined songs as “long, complex vocalizations produced by males in the breeding season” (but see...
Catchpole and Slater 2008). However, this classic definition has been challenged by recent insights into song in both males and females.

A growing body of research shows that many female passerines also sing, and that many previous assumptions of absence are more likely a result of a failure to detect female song (Langmore 1998, Riebel 2003, Odom et al. 2014). In fact, phylogenetic reconstruction found strong evidence that the common ancestor of songbirds most likely possessed female song, indicating that song originated in both sexes (Odom et al. 2014). Given the historical focus on male song, behavioral studies and analyses of female song are much less prevalent, especially in temperate species. In recent years, there have been numerous calls to investigate female song in temperate songbird species (Riebel 2003, Riebel et al. 2005, Odom and Benedict 2018). More studies quantitatively comparing male and female song are needed to truly understand the function and evolutionary history of this elaborate trait.

Previous studies across a variety of species have found that female song may be less elaborate in some acoustic characteristics compared to male song. For example, female Least Flycatchers (Empidonax minimus) sing songs with lower frequency ranges and shorter inter-note intervals than male songs (Kasumovic et al. 2003). Montane White-crowned Sparrow (Zonotrichia leucophrys) female song reportedly lacks terminal elements, and sounds “softer and quavering” compared to male song (Baptista et al. 1993:522). Because of such findings, female songs in temperate migratory species appears to be thought of either as rare (Morton 1996, Langmore 1998, Riebel 2003; Slater and Mann 2004) or, when present, less frequent and complex than male song (Hoezel 1986, Baptista et al. 1993, Brunton and Li 2006, Price et al. 2009). Additionally, in temperate regions, females can be relatively quiet and visually cryptic (Price 2019), likely contributing to increased detection of and researcher bias toward male songbirds (Bennett et al. 2019).

However, a comparable number of studies have found that female song is similar to or more elaborate than male song, in both tropical and temperate regions (e.g., Arcese et al. 1988, Johnson and Kermott 1990, Pavlova et al. 2005, Price et al. 2008, Illes and Yunes-Jimenez 2009, Campbell et al. 2016, Odom et al. 2016, Reichard et al. 2018, Rose et al. 2018). In Venezuelan Troupials (Icterus icterus), females sing more often during the day than males, and the number and syntax of syllables is similar in female and male songs, indicating similar overall song structure (Odom et al. 2016). Eastern Bluebird (Sialia sialis) females sing acoustically equivalent songs to males according to five common measures of sound variation (Rose et al. 2018). Recent studies have increased our knowledge of the presence of female song in temperate regions (e.g., Halkin 1997, Krieg and Getty 2016, Hathcock and Benedict 2018, Rose et al. 2018, Heaphy and Cain 2021).

In both temperate and tropical species, pre-existing scientific biases and plumage patterns may lead to misidentifying singing females as males. Female song in many tropical species can be missed as a result of males and females displaying sexually monomorphic plumage (Webb et al. 2016, Odom and Benedict 2018). In temperate species, female song may be missed because of delayed plumage maturation, when one or both sexes does not acquire their adult plumage patterns or coloration until after their first breeding period (Hawkins et al. 2012). In many species, yearling males retain immature plumage which is, in varying degrees, similar to female plumage (Lyon and Montgomerie 1986, also see Patchett et al. 2021).

Orchard Orioles (Icterus spurius) are a migratory, temperate breeding icterid (a member of the New World blackbird family, Icteridae) found across the eastern United States and into parts of Canada and Mexico during their breeding season (May–July). The species is sexually dichromatic, and females and older males can be easily distinguished in the field. However, males have delayed plumage maturation: yearling males have similar olive-green plumage to females, only differing from females in the black coloration on their face and throat (Scharf and Kren 2020). Most tropical icterids have female song, and ancestral state reconstruction indicates that this family historically had this behavior (Price et al. 2009, Odom et al. 2015). However, female song in temperate orioles has been significantly understudied. Male Orchard Orioles sing extensively, and their vocalizations have been described in detail (e.g., Sturte 2016). There are several mentions of female song in this species (Enstrom 1992, Scharf and Kren 2020) but these accounts are brief or anecdotal. Our lab had been conducting field work on Orchard Oriole breeding behavior for over five years, but we did not notice female song in this species until our work on tropical species primed us to focus on female song. These initial observations of females singing occurred primarily in the early weeks of the breeding season, suggesting that female song in this species may primarily function in mate attraction (Gahr and Güttingery 1986, Eens and Pmnnten 1998, Langmore 2000, Austin et al. 2021). If this is the case, we predict that female song rates will be highest at the beginning of the breeding season, before they have found a mate, and decline after incubation begins.

In this study, we collected high-quality recordings of male and female song in Orchard Orioles, and analyzed the song structure of both sexes using eight measures of acoustic variability. Additionally, we compared song production rates from both sexes across the breeding season. To date, there have been no published detailed analyses of female Orchard Oriole vocalizations.

**METHODS**

We conducted fieldwork at 24 field sites across central Maryland (Howard, Prince George’s, Carroll, and Baltimore Counties; Appendix 1). We obtained recordings for 48 males and 32 females. All recordings were made with a Marantz PMD 661 recorder and a Sennheiser ME67 or ME66 shotgun microphone with K6 powering module. We recorded orioles between 6:00 am and 12:00 pm from 28 April to 30 June 2020, and 29 April to 30 June 2021. Females were distinguished from adult males by lack of any chestnut coloring, and from yearling males by the absence of prominent black coloration on their face and throat. Sex identification was confirmed by observation of females performing sex-specific breeding behaviors, such as nest-building and incubation (Ligi and Omland 2007, Scharf and Kren 2020). We excluded songs recorded within 500 m of each other to avoid re-recording the same individual, unless multiple individuals were observed simultaneously. Given what we know about typical territory size in Orchard Orioles and our knowledge of movements of marked birds, 500 m was well beyond the distance of any likely movement (Ligi and Omland 2007, Dowling and Omland 2009).
Song rates
Once an individual was clearly visible, regardless of whether it was singing or not, we began recording for up to 10 minutes or until the location of the bird was no longer known, with an average recording length of 9 min 4 sec. All songs produced by the focal individual during the recording period (that we directly observed) were used to calculate song rates (songs/min). Multiple recordings (comprising a total time of 10 minutes or less) were combined as a single observation if taken within the same 30-minute period, beginning with the longest segment of continuous recording. Rate observations from a given location or individual were only included once within a seven-day period. One rate observation of at least five minutes from each individual was selected at random to calculate average singing rate for each sex (male rate observations = 48, female rate observations = 27). We then performed an independent samples t-test to compare average male and average female rates (Appendix 2).

Finally, we investigated if there was any effect of time of year on the song rate of either sex. We fit linear and quadratic models to the individual-level rate data and calculated their $R^2$ values to determine how much variation in rate could be explained by time of year.

Acoustic measurements
We analyzed all songs in RAVEN Pro v1.6.1 (Center for Conservation Bioacoustics 2019) using a 512 pt DFT (Discrete Fourier Transform) for a frequency resolution of 124 Hz. Song elements that were at least 0.01 s apart were defined as distinct syllables (Hagemeyer et. al. 2012). We classified vocalizations as songs if they comprised at least three syllables and were at least one second apart from other vocalizations (Fig. 1). We measured nine acoustic characteristics from three songs from each individual bird (male recordings n = 30, female recordings n = 15). The three-song limit was chosen to achieve the maximum sample size of high quality female songs. Three songs was the minimum number of high quality songs that were recorded from most females. Importantly, we used the same sampling scheme for males and females, which prevents biases toward either sex.

Syllable-level measurements were averaged for each song to create a song-level dataset, and grand-means of the measurements from all three songs from each individual bird were calculated to create an individual-level dataset. The first five measurements were taken at a syllable level: syllable duration (s), minimum frequency (Hz), maximum frequency (Hz), bandwidth, and number of inflection points. The remaining four measurements were taken from the full song: song duration (s), syllable rate (syllables/s), number of syllables, and percent pause (the percentage of the song comprising silence). Minimum and maximum frequency were defined as the frequencies delineating 5% and 95% (low to high) of the spectral energy in the selected syllable, respectively, with bandwidth as the difference between these two frequencies. The number of inflection points were derived from peak frequency contours in Raven, which tracks modulations in frequency of a signal over time.

Preliminary analyses indicated that adult and yearling male songs did not differ significantly (Appendices 3, 4, 5), so we grouped these for the remainder of the tests. We assessed correlations among acoustic variables and removed one within each pair of highly correlated variables with a Pearson correlation value of $R = 0.8$ or greater (Appendix 6; Asuero et al. 2006). There was one pair of highly correlated variables: full song duration and number of syllables ($R = 0.95$). Therefore, we excluded number of syllables from the final analyses (Andersen and Bro 2010). Full song duration and syllable rate were log-transformed, and a squared transformation was applied to minimum frequency and percent pause to meet the assumptions of homoscedasticity (Jan et al. 2014). One outlier at the individual level and two at the song level were removed from minimum frequency to ensure a normal distribution. To ensure that the transformed data reflected accurate patterns, each of these four variables were also tested using the non-parametric nparLD package in R (v.2.1), which approximates an ANOVA-type statistic using the $F$-distribution with adjusted degrees of freedom (see Noguchi et al. 2012 for more details; Appendix 7). In order to confirm relationships between our variables, we also performed a principal components analysis (PCA) using the individual-level dataset; this confirmed the correlations between pairs of variables and further supported our removal of the number of syllables variable (Appendix 8).

To test for individual and sex differences in acoustic characteristics, we performed a repeated measures ANOVA using the song-level dataset, with individual nested within sex (to account for within-sex variation) for the three songs from each individual. Post-hoc Bonferroni corrections, traditional and sequential (Holm 1979) were calculated to account for multiple comparisons.

We also quantified sex-specific variance for each variable of the individual-level dataset using coefficients of variation because acoustic traits under strong selection are more likely to show less variance (Barton 1990, Nowicki et al. 2001, Reinhold 2011, but
Table 1. Untransformed means for each acoustic characteristic used for analysis, calculated from the individual-level dataset. Repeated measures ANOVA revealed Orchard Orioles (*Icterus spurius*) males (n = 45) and females (n = 15) differed significantly for five out of the eight variables after Bonferroni correction (bolded p-values for p < 0.05; Table 2).

| Song Characteristics          | Female mean ± SE | Male mean ± SE | Bonferroni corrected p-value |
|-------------------------------|------------------|----------------|-------------------------------|
| Full song duration (s)        | 1.26 ± 0.07      | 2.84 ± 0.13    | < 0.0001                      |
| Syllable duration (ms)        | 130 ± 10.00      | 120 <0.00      | < 0.0001                      |
| Syllable rate (syl/sec)       | 5.96 ± 0.24      | 5.40 ± 0.10    | 1.0000                        |
| Minimum frequency (Hz)        | 3072 ± 75        | 2985 ± 30      | 1.0000                        |
| Maximum frequency (Hz)        | 4120 ± 79        | 4251 ± 54      | 0.0035                        |
| Bandwidth (Hz)                | 1048 ± 67        | 1265 ± 43      | < 0.0001                      |
| Peak freq. contour - number of inflection points | 3.64 ± 0.30 | 3.41 ± 0.21 | 1.0000                        |
| % Pause                       | 0.34 ± 0.02      | 0.36 ± 0.01    | 0.0007                        |

see Houle 1992). All statistics were computed using R, Version 3.6.3 (R Core Team 2021) or IBM SPSS Statistics for Windows, Version 26.0.

RESULTS

Song rates
Male Orchard Orioles sang significantly more often than females; on average, males sang 2.35 ± 2.43 songs/min, while females sang 0.14 ± 0.35 songs/min (Fig. 2; p < 0.0001, T = -4.68). Of the 27 females for which we have rate observations, we observed 16 of them singing (59%). Of the 48 males for which we have rate observations, we observed 43 of them singing (90%). There was no significant effect of time of year on song rate for either sex: linear regression models to investigate the relationship between song rate and time of year resulted in $R^2$ values of 0.035 and 0.0009 for females and males, respectively. Quadratic models resulted in $R^2$ values of 0.0418 and 0.0014 for females and males (Appendix 4).

Acoustic measurements
After Bonferroni correction, the nested ANOVA determined that female and male Orchard Oriole songs differed significantly for five of the eight variables measured (Tables 1, 2; Appendix 9; Figs. 1, 3). Female songs were shorter ($F_{1.88} = 744.00, p < 0.0001$), had lower maximum frequency ($F_{1.88} = 13.49, p = 0.0035$), and smaller bandwidth ($F_{1.88} = 13.49, p = 0.0035$). Male songs had shorter syllables ($F_{1.88} = 8.21, p = 0.0435$) and a greater proportion of pause ($F_{1.88} = 16.98, p = 0.0007$). For the remaining three variables, females and males did not differ significantly.

Females showed greater variation for all eight variables, as calculated by an average of each individual’s coefficient of variation (Table 3). The coefficient of variation is calculated using the mean, which removes any effect of scaling differences between the songs of each sex.

DISCUSSION
Female Orchard Orioles sang often throughout the breeding season, and their songs were structurally distinct from those of males for five of the eight variables we investigated. Female songs were easily distinguishable by ear in the field, reinforcing these data.

Our study presents the first formal documentation of female song in Orchard Orioles. Female song in this species had rarely been recorded or described previously. We did not notice females singing in our first five years of fieldwork on this species, and there are only brief mentions of potential female song in the literature. For example, Enstrom (1992) stated that females sang a single short song phrase that was recognizable distinct from male song and was produced much less frequently. In the Birds of the World species account there is only one short sentence about this possibility: “Females may sing occasionally” (Bent 1958, as cited in Scharf and Kren 2020). Even people who have studied the species extensively have expressed skepticism at the suggestion that females sing regularly (W. C. Scharf, personal communication).

Fig. 2. (A) Female (n = 27) and (B) male (n = 48) Orchard Orioles (*Icterus spurius*) song rates during the course of the breeding season are shown above, beginning in early May, and ending at the end of June. Averages are indicated by the straight blue line on each plot. Females sang an average of 0.14 ± 0.35 songs per minute. Males sang an average of 2.35 ± 2.43 songs/min, which was significantly more than female orioles (p = < 0.001). For some individuals, we were able to record them for more than one 10-minute window. For this figure, one rate observation was chosen from each individual at random. Thus, across all observations, more individuals sang than are shown in the figure.
Table 2. Repeated measures ANOVA results for the song-level dataset (with individual nested within sex). Orchard Orioles (*Icterus spurius*) male and female songs were significantly different for five of the eight variables after Bonferroni correction. Full song duration and syllable rate were log-transformed, and a squared transformation was applied to percent pause and minimum frequency. Bonferroni correction was performed, correcting the P-value output. Sequential Holm-Bonferroni was also performed (see Table S2). Within-sex variation was significant for all eight variables, which was expected given the amount of individual variation observed in the field. Positive effect direction indicates that males have a greater value for that variable. (Values significant at \(p < 0.05\) shown in bold.)

| Song Characteristics | Between Sexes (Uncorrected, \(p = 0.05\)) | Between Sexes (Bonferroni Corrected, \(p = 0.05\)) | Within Sex Variation | Power | Effect Size (Cohen’s \(D\)) | Effect Direction |
|----------------------|------------------------------------------|---------------------------------|---------------------|-------|--------------------------|-----------------|
| Full song duration (s) | < 0.0001                                 | < 0.0001                       | < 0.0001            | 1.000 | 2.877                    | +               |
| Syllable rate (syl/s) | 0.5220                                   | 1.00000                       | < 0.0001            | 0.068 | -0.088                   | -               |
| Syllable duration (ms) | 0.0054                                   | < 0.0001                       | < 0.0001            | 0.348 | -0.351                   | -               |
| Minimum frequency (Hz) | 0.9100                                   | 1.00000                       | < 0.0001            | 0.051 | -0.014                   | -               |
| Maximum frequency (Hz) | 0.0004                                   | 0.0035                        | < 0.0001            | 0.054 | 0.420                    | +               |
| Bandwidth (Hz)        | < 0.0001                                 | < 0.0001                       | < 0.0001            | 0.909 | 0.739                    | +               |
| Peak freq. contour - number of inflection points | 0.2450                                   | 1.00000                       | < 0.0001            | 0.107 | -0.156                   | -               |
| % Pause               | 0.0001                                   | 0.0007                        | < 0.0001            | 0.522 | 0.452                    | +               |

In this species, delayed plumage maturation likely contributed to this lack of reporting on female song. Female Orchard Orioles have uniform olive-green plumage; yearling males look similar but have black feathers on their face and throat. In the past, researchers may have attributed female song to yearling males that they did not get a good view of, or that had little black coloration. In our case, we had excellent views of each of the females we recorded and observed many of the females that sang performing female-specific behaviors, including nest-building and incubation.

Typically, definitions of bird song distinguish long and complex songs from shorter and simpler calls (Catchpole and Slater 2008). We defined songs based on acoustic structure and context. Operationally, we defined song as vocalizations containing more than three syllables; some birds were observed producing song fragments with fewer syllables, but these were usually produced by males immediately before singing a full song, or in agonistic contexts (Moyer, personal communication). Songs were only produced by adult birds, not by fledglings, which are only reported to make contact calls or begging calls (Jaramillo and Burke 1999). Additionally, the songs performed by females clearly differ from other types of simple vocalizations used by Orchard Orioles including chucks, chips, chatters, and one note whistles (Appendix 10; Jaramillo and Burke 1999, Sturge et al. 2016).

Song rates

Females sang at significantly lower rates than males throughout the breeding season. Like males, females produced song well into June, and neither linear nor quadratic models testing the effect of time of year on song rate explained the variation in song rate found in the data. Our speculation that females might mostly sing upon returning to the breeding grounds proved unfounded, as statistically there was no evidence of a decline in song production as the breeding season progressed (similar to Cain and Langmore 2015). Thus, our hypothesis that female song in Orchard Orioles mainly functions in mate attraction was not supported. Alternative hypotheses, such as territory defense or pair-bond maintenance, will be directly tested in the future using playback experiments.

Acoustic measurements

We found that female and male Orchard Oriole songs were statistically different for five of the eight acoustic variables measured: full song duration, syllable duration, maximum frequency, bandwidth, and percent pause (Tables 1, 2). These results provide strong evidence that female song elements in Orchard Orioles are structurally distinct from male song elements. Many previous studies in temperate species have concluded that female song is structurally simpler than male song (Arcese et al.
Table 3. Coefficients of variation of each sex for each variable, calculated from the song-level dataset. Female Orchard Orioles (Icterus spurius) showed more variation than males for all eight acoustic traits measured.

|                        | Full song duration (s) | Syllable rate (syl/sec) | Syllable duration (ms) | Minimum frequency (Hz) | Maximum frequency (Hz) | Bandwidth (Hz) | Peak freq. contour - number of inflection points | % Pause |
|------------------------|------------------------|-------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|---------------|-----------------------------------------------|---------|
| Female                 | 13.99                  | 12.15                   | 12.10                  | 6.11                   | 5.85                   | 18.36         | 37.50                                         | 14.27   |
| Male                   | 13.28                  | 7.45                    | 8.10                   | 3.78                   | 3.33                   | 11.19         | 17.64                                         | 8.37    |

Thus, our result documenting that females sing less often than males in Orchard Orioles does not necessarily indicate a lack of adaptive utility for female song. Given that female songs have different acoustic structure from male songs, vocalizations in this species could potentially serve as a sexual identity signal or have distinct functions for each sex (Riebel et al. 2019).

Evolutionary implications

Differing selection pressures on each sex may lead to evolutionary changes in acoustic production. For instance, there are many examples of passerine males with higher frequency songs obtaining greater mating success, as measured by overall male quality, increased female response, and/or higher rates of paternity (Ratcliffe and Otter 1996, Christie et al. 2004, Byers 2007, Cardoso et al. 2007, Ripmeester et al. 2007). In contrast, frequent female song may actually carry fitness costs: in Superb Fairywrens (Malurus cyaneus), females who sang more often were more likely to lose eggs to nest predators, likely by alerting predators to their location (Kleindorfer et al. 2016, but see Odom et al. 2021).

Sex-specific vocalizations may also assist in sex identification during territory defense. For example, Baptista et al. (1993) suggested that male White-crowned Sparrows were able to distinguish between the songs of females and territorial males by recognizing the shorter, simpler female songs as non-threatening. Likewise, male Red-winged Blackbirds (Agelaius phoeniceus) recognize the vocalizations of their mates, whereas females are apparently unable to tell other females apart (Beletsky 1983a, 1983b).

As mentioned, many scientists have historically proposed that elaborate female traits were only maintained via genetic correlation with males, resulting in females maintaining male-like traits without any fitness benefits (Darwin 1871, Muma and Weatherhead 1989, Amundsen 1999). In order to investigate sex-specific selection pressures on acoustic traits, we compared variances in male and female songs to determine if females had significantly greater variance, which would be expected if female song was subject to relaxed selection pressure (Barton 1990, Reinhold 2011). Females displayed greater variation for all eight variables (Table 3).

However, recent studies examining selection pressures in songbirds have suggested that greater variability in female songs may be selected for if female vocal signals are more limited in diversity and duration (Collins et al. 2009, Wilkins et al. 2020). Variation in vocal behavior may also reflect variation in competitive interactions (Cain and Ketterson 2012, Cain et al. 1988, Baptista et al. 1993, Price et al. 2009, but see Rose et al. 2018, Kornreich et al. 2021). Before we can begin to determine how or if these sex-specific differences are relevant to Orchard Orioles, it will be important to investigate if males and females can even perceive sex-specific differences in vocalizations.

Song function

Perhaps as a result of the historical bias toward studying males in a sexual selection context, rarely observed elaborate traits have sometimes been assumed to be nonfunctional, a vestigial side effect of selection acting on males. Darwin wrote that elaborate female traits were maintained through inheritance of male ornaments, which he proposed evolved primarily for mate attraction and male-male status signaling (Darwin 1871, Andersson and Iwasa 1996, Tobias et al. 2011). Other early studies proposed that female song is a nonfunctional, short-term behavior resulting from hormonal shifts such as increased androgen (Kern and King 1972, also see Langmore 1998). In Chestnut-sided Warblers (Setophaga pensylvanica), one study concluded that female song was likely a non-functional trait because it was produced so rarely (Byers and King 2000). However, only 5% of the Chestnut-sided Warbler females sang in that study, compared with 50% of the Orchard Oriole females we observed. This is a conservative estimate given our strict conditions required to include songs in the acoustic analysis data, because only individuals directly observed singing were included. In other words, if a bird was singing slightly obscured in a tree, even if a female was known to be there, we did not include these songs in the acoustic analysis. Furthermore, to maximize sample size, rate observations were stopped after 10 minutes in order to record new individuals. Thus, it is likely that a much larger proportion of females sang than reported.

In some cases, however, infrequent communication signals can also carry complex information (Hauser and Nelson 1991, Wilkins et al. 2020). For example, female Canyon Wrens (Catherpes mexicanus) sing significantly less often than males, but female song in this species has been clearly documented to function for resource and territory defense (Hathcock and Reinhold 2011). Female song in Song Sparrows (Melospiza melodia) has been referred to as a “rare, but normal aspect of female behavior” and is thought to function primarily in female-male conflict (Arcese et al. 1988:49). Male Eastern Bluebirds sing 20 times more frequently than females (Rose et al. 2018), but female song has been shown to function for pair-bond maintenance (Rose et al. 2019). Many important behaviors, such as egg laying or forming long-term pair bonds, can occur quite rarely in the life of an organism but are clearly functional.

1988, Baptista et al. 1993, Price et al. 2009, but see Rose et al. 2018, Kornreich et al. 2021). Before we can begin to determine how or if these sex-specific differences are relevant to Orchard Orioles, it will be important to investigate if males and females can even perceive sex-specific differences in vocalizations.
2015, Austin et al. 2021, also see Tobin et al. 2019). Additionally, if female songs are important for sexual or individual identity, increased variation might be expected (Sandoval and Escalante 2011, Hahn et al. 2013). Social selection has also been shown to play an important role in the evolution of elaborate advertisement traits in both males and females, as many behaviors function in social contexts outside of mating and the breeding season (Tobias et al. 2011, Lyon and Montgomerie 2012). More research into the sex-specific selection pressures that Orchard Orioles face is needed to determine how or if the variability of female songs affects female fitness.

**Future directions**

Since the publication of work demonstrating ancestral female song (Odom et al. 2014), we have evaluated the presence or absence of female song in two oriole species: the Puerto Rican Oriole (Icterus portoricensis, Campbell et al. 2016), a tropical species for which female song was expected, and the Orchard Oriole, which breeds in temperate regions where female song has been thought to be rare or absent (Stutchbury and Morton 2001, Price et al. 2009). Both studies clearly demonstrate the presence of female song. Two other temperate long-distance migratory oriole species, the Bullock’s Oriole (I. bullockii) and the Baltimore Oriole (I. galbula), have already been documented to have female song (Miller 1931, Beletsky 1982, Jaramillo and Burke 1999).

Examining female song in the Orchard Oriole provides further evidence of the ubiquity of female song in *Icterus* and provides more evidence that female song is ancestral in the genus (Price et al. 2009, Campbell et al. 2016).

As mentioned, our results do not support the hypothesis that female song in this species mainly functions to attract mates. In the future, we plan to investigate the behavioral contexts in which male and female song is produced in more detail. We will use playback experiments to observe and quantify the response of Orchard Orioles to conspecific song, in order to better understand the singing behavior of both sexes. The results of this work will allow us to test alternative hypotheses about how song may or may not function in this species.

Documentation and analysis of song in female and male songbirds for a wide range of species is needed to accurately understand the global distribution and evolutionary history of this complex trait (Odom et al. 2014, Odom and Benedict 2018, Roper 2018). Female song has been especially understudied in temperate species, so studies like ours can help bridge this gap of knowledge and develop a more complete picture of the distribution of female song geographically and phylogenetically.

Prior to this work, there was no reliable documentation of female song in Orchard Orioles, which highlights one of the significant downfalls of the interface between scientific bias and field work as a tool for documenting behavior. In species such as Orchard Orioles, the female-like yearling male plumage led some researchers to assume that female song was produced by yearling males. It is critical to our understanding of female bird song and the evolution of complex acoustic signaling that field biologists are aware of possible biases toward assuming male-only song (Haines et al. 2020).

**Responses to this article can be read online at:**
https://journal.afonet.org/issues/responses.php/73

**Author Contributions:**

M.J.M., E.M.R., A.L.S., and K.E.O. conceived the idea and designed the experiments. K.E.O. supervised the research. M.J.M. and K.E.O. collected the data, M.J.M., D.A.M., A.R., and S.M.B. analyzed the data. M.J.M., E.M.R., B.L., K.J.O., and K.E.O. wrote and edited the paper.

**Acknowledgments:**

We thank Andrew Simons, Rachel Sturge, Jeff Leips, Lauryn Benedict, and Jordan Price for valuable comments on the study design and manuscript.

**Data Availability:**

Raw song and rate data have been deposited online at FigShare (https://figshare.com/), under data identifier https://doi.org/10.6084/m9.figshare.19214354.v1.

**LITERATURE CITED**

Amundsen, T. 1999. Female ornaments: genetically correlated or sexually selected? Pages 133-154 in Y. Espmark, T. Amundsen, and G. Rosenqvist, editors. Animal signals: signalling and signal design in animal communication. Tapir Academic, Trondheim, Norway.

Anderssen, C. M., and R. Bro. 2010. Variable selection in regression—a tutorial. Journal of Chemometrics 24:728-737. https://doi.org/10.1002/cem.1360

Andersson, M., and Y. Iwasa. 1996. Sexual selection. Trends in Ecology and Evolution 11:53-58 https://doi.org/10.1016/0169-5347(96)10421-3.

Arcese, P., P. K. Stoddard, and S. M. Hiebert. 1988. The form and function of song in female Song Sparrows. Condor 90:44-50. https://doi.org/10.2307/1368431

Auer, A. G., A. Sayago, and A. G. González. 2006. The correlation coefficient: an overview. Critical Reviews in Analytical Chemistry 36:41-59. https://doi.org/10.1080/10408340500526766

Austin, V. I., A. H. Dalziell, N. E. Langmore, and J. A. Welbergen. 2021. Avian vocalisations: the female perspective. Biological Reviews 96:1484-1503. https://doi.org/10.1111/brv.12713

Baptista, L. F., P. W. Trail, B. B. DeWolfe, and M. L. Morton. 1993. Singing and its functions in female White-crowned Sparrows. Animal Behaviour 46:511-524. https://doi.org/10.1006/anbe.1993.1219

Barton, N. H. 1990. Pleiotropic models of quantitative variation. Genetics 124:773-782. https://doi.org/10.1093/genetics/124.3.773

Beletsky, L. D. 1982. Vocalizations of female northern orioles. Condor 84:445-447. https://doi.org/10.2307/1367454
Beletsky, L. D. 1983a. Vocal mate recognition in male Red-winged Blackbirds, *Agelaius Phoeniceus*. Condor 84:124-134. https://doi.org/10.1163/156853983X00318

Beletsky, L. D. 1983b. An investigation of individual recognition by voice in female Red-winged Blackbirds. Animal Behaviour 31:355-362. https://doi.org/10.1016/S0003-3472(83)80054-2

Bennett, R. E., A. D. Rodewald, and K. V. Rosenberg. 2019. Overlooked sexual segregation of habitats exposes female migratory landbirds to threats. Biological Conservation 240:108266. https://doi.org/10.1016/j.biocon.2019.108266

Brunton, D. H., and X. Li. 2006. The song structure and seasonal patterns of vocal behavior of male and female Bellbirds (*Anthornis melamara*). Journal of Ethology 24:17-25. https://doi.org/10.1007/s10164-005-0155-5

Byers, B. E. 2007. Extrapair paternity in chestnut-sided warblers is correlated with consistent vocal performance. Behavioral Ecology 18:130-136. https://doi.org/10.1093/beheco/arl058

Byers, B. E., and D. I. King. 2000. Singing by female Chestnut-sided Warblers. Wilson Bulletin 112:547-550. https://doi.org/10.1676/0043-5643(2000)112[0547:SBFCSW]2.0.CO;2

Cain, K. E., A. Cockburn, and N. E. Langmore. 2015. Female and male song rates in response to simulated intruder are positively related to reproductive success. Frontiers in Ecology and Evolution 3:119.

Cain, K. E., and N. E. Langmore. 2015. Female song for mate attraction: an overlooked phenomenon? Trends in Ecology and Evolution 31:322-323. https://doi.org/10.1016/S0169-5347(98)01410-4

Catchpole, C. K., and P. J. B. Slater. 1995. Bird song: biological themes and variations. Cambridge University Press, Cambridge, UK.

Catchpole, C. K., and P. J. B. Slater. 2008. Bird song: biological themes and variations. Cambridge University Press, Cambridge, UK. https://doi.org/10.1017/CBO9780511754791

Center for Conservation Bioacoustics. 2019. Raven Pro: Interactive Sound Analysis Software (Version 1.6.1) [Computer software]. Cornell Lab of Ornithology, Ithaca, New York, USA.

Christie, P. J., D. J. Mennill, and L. M. Ratcliffe. 2004. Pitch shifts and song structure indicate male quality in the dawn chorus of Black-capped Chickadees. Behavioral Ecology and Sociobiology 55:341-348. https://doi.org/10.1007/s00265-003-0711-3

Collins, S. A., S. R. De Kort, J. Pérez-Tris, and J. L. Telleria. 2009. Migration strategy and divergent sexual selection on bird song. Proceedings of the Royal Society B: Biological Sciences 276:585-590. https://doi.org/10.1098/rspb.2008.1011

Darwin, C. 1871. The descent of man, and selection in relation to sex. John Murray, London, UK. https://doi.org/10.5962/bhl.title.24784

Dowling, J. L., and K. E. Omland. 2009. Return rates in two temperate breeding orioles (*Icterus*). Wilson Journal of Ornithology 121:190-193. https://doi.org/10.1676/08-019.1

Eens, M., and R. Pinxten. 1998. Female song for mate attraction: an overlooked phenomenon? Trends in Ecology and Evolution 13:322-323. https://doi.org/10.1016/S0169-5347(98)01410-4

Enstrom, D. A. 1992. Breeding season communication hypotheses for delayed plumage maturation in passerines: tests in the orchard oriole, *Icterus spurius*. Animal Behaviour 43:463-472. https://doi.org/10.1007/s00265-011-0375-5

Gahr, M., and H. R. Güttingery. 1986. Functional aspects of singing in male and female *Uraeginthus bengalus* (Estrildidae). Ethology 72:123-131. https://doi.org/10.1111/j.1439-0310.1986.tb00612.x

Hagemeyer, N. D. G., R. J. Sturge, K. E. Omland, and J. J. Price. 2012. Incomplete song divergence between recently diverged taxa: syllable sharing by Orchard and Fuertes’ orioles. Journal of Field Ornithology 83:362-371. https://doi.org/10.1111/j.1557-9263.2012.00386.x

Hahn, A. H., A. Kysrler, and C. B. Sturdy. 2013. Female song in Black-capped Chickadees (*Poecile atricapillus*): acoustic song features that contain individual identity information and sex differences. Behavioural Processes 98:98-105. https://doi.org/10.1016/j.beproc.2013.05.006

Haines, C. D., E. M. Rose, K. J. Odom, and K. E. Omland. 2020. The role of diversity in science: a case study of women advancing female birdsong research. Animal Behaviour 168:19-24. https://doi.org/10.1016/j.anbehav.2020.07.021

Halkin, S. L. 1997. Nest-vicinity song exchanges may coordinate biparental care of Northern Cardinals. Animal Behaviour 54:189-198. https://doi.org/10.1006/anbe.1996.0415

Hatcock, T. J., and L. Benedict. 2018. Conspecific challenges provoke female Canyon Wrens to sing but not to duet. Behavioral Ecology and Sociobiology 72:196. https://doi.org/10.1016/j.anbehav.2020.07.021

Hauser, M. D., and D. A. Nelson. 1991. “Intentional” signaling in animal communication. Trends in Ecology and Evolution 6:186-189. https://doi.org/10.1016/0169-5347(91)90211-F

Hawkins, G. L., G. E. Hill, and A. Mercadante. 2012. Delayed plumage maturation and delayed reproductive investment in birds. Biological Reviews 87:257-274. https://doi.org/10.1111/j.1469-185X.2011.00193.x

Heaphy, K., and K. Cain. 2021. Song variation between sexes and among subspecies of New Zealand Fantail (*Rhipidura fuliginosa*).
A simple sequentially rejective multiple test procedure. Scandinavian Journal of Statistics 6:65-70.

Hoelzel, A. R. 1986. Song characteristics and response to playback of male and female Robins Erithacus rubecula. Ibis 128:115-127. https://doi.org/10.1111/j.1474-919X.1986.tb02098.x

Holm, S. 1979. A simple sequentially rejective multiple test procedure. Scandinavian Journal of Statistics 6:65-70.

Houle, D. 1992. Comparing evolvability and variability of quantitative traits. Genetics 130:195-204. https://doi.org/10.1093/genetics/130.1.195

Illies, E. A., and L. Yunes-Jimenez. 2009. A female songbird out-sings male conspecifics during simulated territorial intrusions. Proceedings of Royal Society B 276:981-986. https://doi.org/10.1098/rspb.2008.1445

Jan, A. U., D. Jan, Y. Hayat, A. Sadiqa, G. Ali, and M. Fayaz. 2014. Logarithmic transformation: a tool for normalizing residuals in Anova models. Sarhad Journal of Agriculture 30:375-378.

Jaramillo, A., and P. Burke. 1999. New World blackbirds: the Icterids. Princeton University Press, Princeton, New Jersey, USA.

Johnson, L. S., and L. H. Kernott. 1990. Structure and context of female song in a north-temperate population of House Wrens (Estructura y Contexto de la Canción de una Población Norteña de Hembras de Trogloodytes). Journal of Field Ornithology 61:273-284.

Kasumovic, M. M., L. M. Ratcliffe, and P. T. Boag. 2003. Song structure may differ between male and female Least Flycatchers. Wilson Bulletin 115:241-245. https://doi.org/10.1676/02-099

Kern, M. D., and J. R. King. 1972. Testosterone-induced singing in female White-crowned Sparrows. Condor 74:204-209.

Kleindorfer, S., C. Evans, and K. Mahr. 2016. Female in-nest chatter song increases predation. Biology Letters 12:4-7. https://doi.org/10.1098/rsbl.2015.0513

Kornreich, A., M. Youngblood, P. C. Mundinger, and D. C. Lahti. 2021. Female song can be as long and complex as male song in wild House Finches (Haemorhous mexicanus). Wilson Journal of Ornithology 132:840-849. https://doi.org/10.1676/19-00126

Krieg, C. A., and T. Getty. 2016. Not just for males: females use playbacks of male and female Robins Erithacus rubecula. Journal of Field Ornithology 112:198-210. https://doi.org/10.1080/01584197.2021.1886589

Krieg, C. A., and T. Getty. 2016. Not just for males: females use song against male and female rivals in a temperate zone songbird. https://doi.org/10.1016/j.1557-9263.2007.00118.x

Ligi, S., and K. E. Omland. 2007. Contrasting breeding strategies of two sympatric orioles: first documentation of double brooding by Orchard Orioles. Journal of Field Ornithology 78:298-302. https://doi.org/10.1111/j.1557-9263.2007.00118.x

Lyon, B. E., and R. D. Montgomerie. 1986. Delayed plumage maturation in passerine birds: reliable signaling by subordinate males? Evolution 40:605-615. https://doi.org/10.1111/j.1558-5646.1986.tb00511.x

Lyon, B. E., and R. Montgomerie. 2012. Sexual selection is a form of social selection. Philosophical Transactions of the Royal Society B: Biological Sciences 367:2266-2273. https://doi.org/10.1098/rstb.2012.0012

Miller, A. H. 1931. Notes on the song and territorial habits of Bullock’s Oriole. Wilson Bulletin 43:102-108.

Morton, E. S. 1996. A comparison of vocal behaviour among tropical and temperate passerine birds. Pages 258-268 in D. E. Kroodsma, and E. H. Miller, editors. Ecology and evolution of acoustic communication in birds. Cornell University Press, Ithaca, New York, USA. https://doi.org/10.7591/9781501736957-021

Muma, K. E., and P. J. Weatherhead. 1989. Male traits expressed in females: direct or indirect sexual selection? Behavioral Ecology and Sociobiology 25:23-31. https://doi.org/10.1007/BF00297907

Noguchi, K., Y. Gel, E. Brunner, and F. Konietschke. 2012. nparLD: An R software package for the nonparametric analysis of longitudinal data in factorial experiments. Journal of Statistical Software 50:1-23. https://doi.org/10.18637/jss.v050.i12

Nowicki, S. W. A. Searcy, M. Hughes, and J. Podos. 2001. The evolution of bird song: male and female response to song innovation in Swamp Sparrows. Animal Behaviour 62:1189-1195. https://doi.org/10.1006/anbe.2001.1854

Odom, K. J., and L. Benedict. 2018. A call to document female bird songs: applications for diverse fields. Auk 135:314-325. https://doi.org/10.1642/AUK-17-183.1

Odom, K. J., K. E. Cain, M. L. Hall, N. E. Langmore, R. A. Mulder, S. Kleindorfer, J. Karubian, L. Brouwer, E. D. Enbody, J. A. Jones, J. L. Dowling, A. V. Leitão, E. I. Greig, C. Evans, A. E. Johnson, K. K.-A. Meyers, M. Araya-Salas, and M. S. Webster. 2021. Sex role similarity and sexual selection predict male and female song elaboration and dimorphism in fairy-wrens. Ecology and Evolution 11:17901-17919. https://doi.org/10.1002/ece3.8378

Odom, K. J., M. L. Hall, K. Riebel, K. E. Omland, and N. E. Langmore. 2014. Female song is widespread and ancestral in songbirds. Nature Communications 5:3379. https://doi.org/10.1038/ncomms4379

Odom, K. J., K. E. Omland, D. R. McCaffrey, M. K. Monroe, J. L. Christhisl, N. S. Roberts, and D. M. Logue. 2016. Typical males and unconventional females: songs and singing behaviors of a tropical, duetting oriole in the breeding and non-breeding season. Frontiers in Ecology and Evolution 4:14. https://doi.org/10.3389/fevo.2016.00014

Odom, K. J., K. E. Omland, and J. J. Price 2015. Differentiating the evolution of female song and male-female duets in the New World blackbirds: Can tropical natural history traits explain duet evolution? Evolution 69:839-847. https://doi.org/10.1111/evo.12588
Oliver, J. C., and A. Monteiro. 2011. On the origins of sexual dimorphism in butterflies. Proceedings of the Royal Society B: Biological Sciences 278(1714). https://doi.org/10.1098/rspb.2010.2220

Patchett, R., A. N. G. Kirschel, J. Robins King, P. Styles, and W. Cresswell. 2021. Female song in the Cyprus Wheatear Oenanthe cyanacea. Journal of Ornithology 162:1199–1204. https://doi.org/10.1007/s10336-021-01902-z

Pavlova, D., R. Pinxten, and M. Eens. 2005. Female song in European Starlings: sex differences, complexity, and composition. Condor 107:559-569. https://doi.org/10.1093/condor/107.3.559

Price, J. J. 2019. Sex differences in song and plumage color do not evolve through sexual selection alone: new insights from recent research. Ornithological Monographs 160:1213-1219. https://doi.org/10.1007/s10336-019-01681-8

Price, J. J., S. M. Lanyon, and K. E. Omland. 2009. Losses of female song with changes from tropical to temperate breeding in the New World blackbirds. Proceedings of the Royal Society B: Biological Sciences 276:1971-1980. https://doi.org/10.1098/rspb.2008.1626

Price, J. J., L. Yunes-Jiménez, M. Osorio-Berstain, K. E. Omland, and T. G. Murphy. 2008. Sex-role reversal in song? Females sing more frequently than males in the Streak-backed Oriole. Condor 110:387-392. https://doi.org/10.1525/cond.2008.8430

R Core Team. 2021. R: A language and environment for statistical computing. R Foundation for Statistical Computing, Vienna, Austria. [online] URL: https://www.R-project.org/

Ratcliffe, L. M., and K. Otter. 1996. Sex differences in song recognition. Pages 339-355 in D. E. Kroodsma and E. H. Miller, editors. Evolution and ecology of acoustic communication in birds. Cornell University Press, Ithaca, New York, USA. https://doi.org/10.7591/9781501736957-027

Reichard, D. G., D. E. Brothers, S. E. George, J. W. Atwell, and E. D. Ketterson. 2018. Female dark-eyed juncos Junco hyemalis thurberi produce male-like song in a territorial context during the early breeding season. Journal of Avian Biology 49:e01566. https://doi.org/10.1111/jav.01566

Reinhold, K. 2011. Variation in acoustic signalling traits exhibits footprints of sexual selection. Evolution 65:738-745. https://doi.org/10.1111/j.1558-5646.2010.01130.x

Riebel, K. 2003. The “mute” sex revisited: vocal production and perception learning in female songbirds. Advances in the Study of Behavior 33:49-86. https://doi.org/10.1016/S0065-3454(03)33002-5

Riebel, K., M. L. Hall, and N. E. Langmore. 2005. Female songbirds still struggling to be heard. Trends in Ecology and Evolution 20:419-420. https://doi.org/10.1016/j.tree.2005.04.024

Riebel, K., K. J. Odom, N. E. Langmore, and M. L. Hall. 2019. New insights from female bird song: towards an integrated approach to studying male and female communication roles. Biology Letters 15:1-7. https://doi.org/10.1098/rsbl.2019.0059

Ripmeester, E. A. P., A. M. De Vries, and H. Slabbeekoorn. 2007. Do blackbirds signal motivation to fight with their song? Ethology 113:1021-1028. https://doi.org/10.1111/j.1439-0310.2007.01398.x

Roper, M. M. 2018. Sexual dimorphism of song and life history trade-offs in the New Zealand bellbird. Dissertation. Massey University, Albany, New Zealand.

Rose, E. M., D. A. Coss, C. D. Haines, S. A. Danquah, C. E. Studs, and K. E. Omland. 2019. Why do females sing?—pair communication and other song functions in Eastern Bluebirds. Behavioral Ecology 30:1653-1661. https://doi.org/10.1093/beheco/azr130

Rose, E. M., T. Mathew, D. A. Coss, B. Lohr, and K. E. Omland. 2018. A new statistical method to test equivalence: an application in male and female Eastern Bluebird song. Animal Behaviour 145:77-85. https://doi.org/10.1016/j.anbehav.2018.09.004

Rubenstein, D. R., and I. J. Lovette. 2009. Reproductive skew and selection on female ornamentation in social species. Nature 462:786-789. https://doi.org/10.1038/nature08614

Sandoval, L., and I. Escalante. 2011. Song description and individual variation in males of the Common Pauraque (Nyctidromus albicollis). Ornitología Neotropical 22:173-185.

Scharf, W. C., and J. Kren. 2020. Orchard Oriole (Icterus spurius), version 1.0. In A. Poole, editor. Birds of the world. Cornell Lab of Ornithology, Ithaca, New York, USA. https://doi.org/10.2173/bow.orcori.01

Serrano, J. M., and M. Penna. 2018. Sexual monomorphism in the advertisement calls of a Neotropical frog. Biological Journal of the Linnean Society 123:388-401. https://doi.org/10.1093/biolinnean/blx141

Slater, P. J. B., and N. I. Mann. 2004. Why do the females of many bird species sing in the tropics? Journal of Avian Biology 35:289-294. https://doi.org/10.1111/j.0908-8857.2004.03392.x

Stutchbury, B. J. M., and E. S. Morton. 2001. Behavioural ecology of tropical birds. Academic, San Diego, California, USA.

Sturge, R. J., K. E. Omland, J. J. Price, and B. Lohr. 2016. Divergence in calls but not songs in the Orchard Oriole complex: Icterus spurius and I. fuertesi. Journal of Avian Biology 47:109-120. https://doi.org/10.1111/jav.00595

Tobias, J. A., V. Gamarra-Toledo, D. García-Olaechea, P. C. Pulgarín, and N. Seddon. 2011. Year-round resource defence and more elaborate female coloration and reduced sexual dimorphism in butterflies. Proceedings of the Royal Society B: Biological Sciences 278:788-795. https://doi.org/10.1098/rspb.2010.2220

Tubij, W. H., D. H. Brunton, J. D. Aguirre, D. B. Thomas, M. Tobias, J. A., V. Gamarra-Toledo, D. García-Olaechea, P. C. Pulgarín, and N. Seddon. 2011. Year-round resource defence and more elaborate female coloration and reduced sexual dimorphism in butterflies. Proceedings of the Royal Society B: Biological Sciences 278:788-795. https://doi.org/10.1098/rspb.2010.2220

Webb, W. H., D. H. Brunton, J. D. Aguirre, D. B. Thomas, M. Valcu, and J. Dale. 2016. Female song occurs in songbirds with more elaborate female coloration and reduced sexual dichromatism. Frontiers in Ecology and Evolution 4:22. https://doi.org/10.3389/fevo.2016.00345

Wilkins, M. R., K. J. Odom, L. Benedict, and R. J. Safran. 2020. Analysis of female song provides insight into the evolution of sex differences in a widely studied songbird. Animal Behaviour 168:69-82. https://doi.org/10.1016/j.anbehav.2020.07.018
Appendix 1

List of recording sites in central Maryland. All recordings were obtained between 6:00 am and 12:00 pm from April 28th - June 30th, 2020, and April 29th – June 30th, 2021.

Howard County

Blandair Regional Park, Columbia, Maryland
Castlebridge Road, West Friendship, Maryland
Centennial Park – Ellicott City, Maryland
Font Hill Wetlands Park, Ellicott City, Maryland
Howard County Conservancy, Woodstock, Maryland
Howard County Living Farm Heritage Museum, West Friendship, Maryland
Laurel Park, Laurel, Maryland
Layhill Park, Aspen Hill, Maryland
Lime Kiln Middle School, Fulton, Maryland
Maple Lawn Business District, Fulton, Maryland
Meadowbrook Park, Ellicott City, Maryland
Rockburn Branch Park, Elkridge, Maryland
Schooley Mill Park, Highland, Maryland
Sharp’s at Waterford Farm, Brookeville, Maryland
Wilde Lake, Columbia, Maryland
Woodmark Lake, West Friendship, Maryland

Baltimore County

Cromwell Valley Park, Parkville, Maryland
Masonville Cove Environmental Education Center, Baltimore, Maryland

Patapsco Valley State Park – Avalon, Halethorpe, Maryland

Southwest Area Park, Baltimore, Maryland

University of Maryland, Baltimore County Campus, Catonsville, Maryland

**Carroll County**

Gaither Road, Eldersburg, Maryland

**Montgomery County**

Wheaton Park, Silver Spring, Maryland

**Prince George’s County**

Patuxent Research Refuge – South Tract, Laurel, Maryland
Appendix 2

P-values from an ANOVA comparing the male and female song rates with sex, season and interaction included. These results supported the findings that time of year did not affect the song rate of either sex (Appendix 4).

| Variable    | ANOVA (p = 0.05) |
|-------------|------------------|
| Sex         | <0.0001          |
| Date        | 0.772            |
| Sex:Date    | 0.974            |
ASY Male (n=30) and SY male (n=18) song rates during the course of the breeding season are shown above, beginning in early May, and ending at the end of June. SY males sang an average of 3.36 ± 2.61 songs per minute, while ASY males sang an average of 1.76 ± 2.15 songs/min. The majority of SY males do not find a mate during their first breeding season, which likely explains why their song rate remains high throughout the breeding season (Enstrom 1993). There was no effect of time on song rate for either age class (Appendix 7).
Appendix 4

$R^2$ values and p-values for linear and quadratic models fit to rate data. One observation was taken at random from each individual. ASY and SY males were also modeled separately to determine if age class affected rate patterns (Appendix 3). Neither model type explained significant variation in song rate for either sex, so rate does not seem to be affected by the period of the breeding season in which the recording was collected.

| Model Type       | Linear $R^2$ | Quadratic $R^2$ | Linear Significance of Fit ($P = 0.05$) | Quadratic Significance of Fit ($P = 0.05$) |
|------------------|--------------|-----------------|----------------------------------------|------------------------------------------|
| Female           | 0.035        | 0.001           | 0.348                                  | 0.691                                    |
| Male (combined)  | 0.042        | 0.001           | 0.840                                  | 0.438                                    |
| ASY Male         | -0.004       | 0.084           | 0.355                                  | 0.117                                    |
| SY Male          | -0.059       | 0.010           | 0.808                                  | 0.363                                    |
Appendix 5

P-values from T-tests between ASY and SY male Orchard Orioles. The males did not differ significantly by age class for any of the variables studied, so the two age classes were grouped for all further analyses.

| Variable                             | T-test p-value | Bonferroni corrected p-value |
|--------------------------------------|----------------|------------------------------|
| Full song duration (s)               | 0.339          | 1.000                        |
| Syllable duration (ms)               | 0.923          | 1.000                        |
| Syllable rate (syl/sec)              | 0.159          | 1.000                        |
| Number of syllables                  | 0.957          | 1.000                        |
| Minimum frequency (Hz)               | 0.488          | 1.000                        |
| Maximum frequency (Hz)               | 0.087          | 0.783                        |
| Bandwidth (Hz)                       | 0.283          | 1.000                        |
| Peak freq. contour – number of inflection points | 0.332  | 1.000                        |
| % Pause                              | 0.954          | 1.000                        |
Appendix 6

Univariate correlations ($R$) for the nine original acoustic variables, calculated from the song-level dataset. Correlation values were considered strong above 0.80, resulting in one pair of strongly correlated variables (bolded): Full Song Duration/Number of Syllables. In order to avoid measuring redundant elements, the number of syllables variable was excluded from final analyses.

| Song Characteristics          | 1.    | 2.    | 3.  | 4.  | 5.  | 6.  | 7.  | 8.  | 9.  |
|-------------------------------|-------|-------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 1. Full song duration (s)     | 1     | -0.044| -0.192| 0.187| 0.081| 0.35| 0.432| 0.074| **0.95** |
| 2. Syllable duration (ms)     | 1     | -0.731| -0.501| 0.025| 0.145| 0.102| 0.583| -0.246|       |
| 3. Syllable rate (syl/s)      | 1     | -0.121| -0.058| -0.167| -0.177| -0.382| 0.089|       |       |
| 4. % Pause                    | 1     | 0.006| -0.106| -0.020| -0.428| 0.147|       |       |       |
| 5. Minimum frequency (Hz)     | 1     | 0.513| -0.144| -0.094| 0.076|       |       |       |       |
| 6. Maximum frequency (Hz)     | 1     | 0.689| 0.265| 0.292|       |       |       |       |       |
| 7. Bandwidth (Hz)             | 1     | 0.396| 0.361|       |       |       |       |       |       |
| 8. Peak freq. contour – number of inflection points |       |       |       |       |       |       |       |       |
| 9. Number of syllables        |       |       |       |       |       |       |       |       | 1    |
Appendix 7

Several variables did not meet the ANOVA assumption of homoscedasticity and were transformed. The below table demonstrates that the raw, transformed, and non-parametric \((nparLD, \text{Noguchi et al. 2012})\) \(P\)-values for these variables reflected the same statistical patterns, even when correcting for multiple comparisons.

| Song Characteristic (ANOVA) | Raw \(P\)-value | Transformed \(P\)-value | Raw Bonferroni \(P\)-value | Transformed Bonferroni \(P\)-value | Untransformed, non-parametric \(P\)-value |
|-----------------------------|-----------------|------------------------|-----------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------|
| Full Song Duration          | <0.0001         | <0.0001                | <0.0001                     | <0.0001                           | <0.0001                                 |
| Syllable Rate               | 0.3730          | 0.5220                 | 1.0000                      | 1.0000                            | 0.6204                                  |
| Minimum Frequency (Hz)      | 0.7730          | 0.9100                 | 1.0000                      | 1.0000                            | 0.5070                                  |
| % Pause                     | 0.0001          | <0.0001                | <0.0001                     | 0.0007                            | 0.0576                                  |
Appendix 8

Principal Component Analysis factor loadings for each of the four components with eigenvalues >1. Loadings greater than 0.60 were considered salient to a factor, resulting in four variables with high factor loadings in PC1 (bolded): full song duration, number of syllables, and bandwidth. PC1 was the only component that was significantly different between males and females (t-test p-value < 0.001). Duration and number of syllables are clearly correlated, and longer songs with greater numbers of syllables are also stochastically more likely to span a broader bandwidth. The results of this PCA provide further support for the removal of number of syllables from the final analysis in order to avoid redundancy. Furthermore, given that PC1 only explained 34.8% of the between-sex variation, it may be that some acoustic differences between sexes may be subtle and distributed across numerous variables. The remaining PCs are not easily interpretable based on the factor loadings for each variable. It is possible that other dimensions of song analysis would reveal other differences.

| Song Characteristics                        | PC1  | PC2  | PC3  | PC4  |
|---------------------------------------------|------|------|------|------|
| Full song duration (s)                      | 0.919| <0.100| 0.185| <0.100|
| Syllable duration (ms)                      | -0.249| 0.743| 0.420| <0.100|
| Syllable rate (syl/sec)                     | -0.265| <0.100| -0.905| <0.100|
| Number of syllables                         | 0.934| -0.140| <0.100| <0.100|
| Minimum frequency (Hz)                      | <0.100| -0.107| <0.100| 0.954|
| Maximum frequency (Hz)                      | 0.526| 0.278| 0.274| 0.677|
| Bandwidth (Hz)                              | 0.648| 0.386| 0.331| <0.100|
| Peak freq. contour – number of inflection points | 0.139| 0.865| 0.190| <0.100|
| % Pause          | <0.100 | -0.829 | 0.422 | <0.100 |
|------------------|--------|--------|-------|--------|
| Percent variance explained | 34.82  | 24.45  | 14.27 | 11.35  |
ANOVA results for all eight variables used in final analyses: raw, and Bonferroni corrected by traditional Bonferroni with different $p$ cutoff or adjusted $p$ values, and sequential Bonferroni (i.e. Holm-Bonferroni). All three methods of correcting for multiple comparisons produced statistically similar results.

| Song Characteristics                      | Raw $(p = 0.05)$ | Bonferroni $(p = 0.0072)$ | Bonferroni $(p = 0.05)$ | Holm-Bonferroni $(p = 0.05)$ |
|------------------------------------------|------------------|---------------------------|-------------------------|-----------------------------|
| Full song duration (s)                   | <0.0001          | <0.0001                   | <0.0001                 | <0.0001                     |
| Syllable duration (ms)                   | 0.0054           | 0.0054                    | 0.0435                  | 0.0218                      |
| Syllable rate (syl/sec)                  | 0.5220           | 0.5220                    | 1.0000                  | 1.0000                      |
| Minimum frequency (Hz)                   | 0.9100           | 0.9100                    | 1.0000                  | 1.0000                      |
| Maximum frequency (Hz)                   | 0.0004           | 0.0004                    | 0.0035                  | 0.0022                      |
| Bandwidth (Hz)                           | <0.0001          | <0.0001                   | <0.0001                 | <0.0001                     |
| Peak freq. contour – number of inflection points | 0.2450       | 0.2450                    | 1.0000                  | 1.0000                      |
| % Pause                                  | 0.0001           | 0.0001                    | 0.0007                  | 0.0005                      |
Appendix 10

A. Male Vocalizations

B. Female Vocalizations

Spectrographic examples of calls produced by males (A) and females (B). These syllables were produced in aggressive contexts by both sexes and are clearly qualitatively different from the songs we analyzed. Note that these figures are composites of calls given by different individuals at different times and are just shown to represent the range of vocalizations produced.

1: “Jeet” (Jaramillo and Burke 1999, Sturge et al. 2016)

2: “Whistle note” (Note: we have only observed males producing this call type, all other call types were produced by both sexes.)

3: Chattering